

Ophtecs

ENGLISH | Instructions for Use

Disinfecting, cleaning and neutralizing system for scleral contact lenses.

Wash your hands well with mild soap before handling your contact lenses.

1 DISINFECTING, CLEANING AND NEUTRALIZING



- Set a neutralizing and cleaning tablet at the specified position (slit) of the dedicated case body. Be sure to use the dedicated case. ⚠️ Setting the tablet at a position other than the specified position may lead to unsuccessful neutralisation, resulting in colouration of the lens.
- Place the lenses in the lens holder of the case.
- Fill the case with the disinfecting solution up to the marked line.
- Close the case lid and let it stand for at least four hours.
- Confirm that the lenses and the solution are clear.



2 RINSING LENSES

- Discard the solution after neutralisation, fill the case with sterile physiological saline up to the marked line, close the lid, and shake the case to rinse the lenses well. ⚠️ Do not use any solution (Lens Plus, etc.) containing oxidative preservative such as OcuPure®.
- Discard the solution in the case and rinse the lenses again in the same way.



3 WEARING LENSES

- Remove the lenses from the holders and wear them.

STORING LENSES

- To store the lenses, be sure to follow the instructions of eye care professionals.
- When planning to wear lenses that have been stored for 24 hours or longer, it is recommended to start care from the beginning before wearing them.

PRECAUTIONS

- ⚠️ To avoid serious eye infections or damage, always follow the user instructions.
- Use the disinfecting solution and the neutralizing and cleaning tablet together.
- Close the bottle tightly after use.
- Always use the **cleadew SL** system components including the lens case.
- ⚠️ Discard any remaining solution 90 days after opening the bottle.
- Do not use for soft contact lenses.
- Do not touch the tip of the bottle to avoid contamination.
- Do not swallow the solution or tablet. If you do so, drink a large amount of drinking water immediately.
- ⚠️ Not to be used in the eye. If you do so, immediately rinse the eye with sterile saline solution or eye washes.
- Do not use the tablet if it is damaged or discoloured.
- Always use fresh solution. (Do not reuse solution.)
- Do not use the product after the expiry date.
- ⚠️ Do not use the product if the bottle or package is soiled or damaged.
- Do not use the solution if it is cloudy or its colour is other colour than orange due to discolouration.
- Do not wear lenses without rinsing them with sterile saline solution after disinfecting, cleaning and neutralizing.
- Do not use the product together with another solution, tablet, or pharmaceutical drug.
- Do not use tap water to rinse the lenses or lens case.
- 🚫 Keep out of reach of children.
- 🚫 To prevent bacterial contamination, do not transfer the disinfecting solution to another container, nor replenish it with water or other liquid medical agent.
- 🚫 To prevent contamination, use the new lens case in every purchase.
- Use the tablets immediately after opening the package.
- After using up all of the neutralizing and cleaning tablets, discard any remaining solution in the bottle.
- If the solution adheres to your clothes, wash with water immediately.
- Rinse off any remaining solution on the wash stand with water after each use to prevent staining on the surface of the wash stand.
- 🚫🚫 Store products in a dry place at room temperature, avoiding direct sunlight.
- If you experience such symptoms as eye pain and irritation, remove your lenses immediately and consult your eye doctor or an eye care practitioner.
- Do not use the product if you are allergic to any of the ingredients used in it.
- Do not change the contact lens care system without consulting your eye care professional.
- In the unlikely event that the lens is coloured after care, do not wear the coloured lens.

INGREDIENTS

[Disinfecting solution] : [Neutralizing and cleaning tablet]
Povidone-iodine (0.05%) : Sodium sulfite (2.4 mg/tablet) Proteolytic enzyme (8.0 mg/tablet)
STERILE A 🚫

FRANÇAIS | Mode d'emploi

Système de désinfection, de nettoyage et de neutralisation des lentilles sclérales.

Bien se laver les mains avec un savon doux avant de manipuler les lentilles.

1 DÉSINFECTER, NETTOYER ET NEUTRALISER



- Placer un comprimé neutralisant et nettoyant dans la position spécifiée (fente) du corps du boîtier dédié. S'assurer de bien utiliser le boîtier dédié à cet effet. ⚠️ Le fait de placer la tablette dans une position autre que celle spécifiée risque d'entraîner une neutralisation infructueuse, ce qui entraînerait une coloration de la lentille de contact.
- Placer les lentilles de contact dans le porte-lentille du boîtier.
- Remplir avec la solution désinfectante jusqu'à la ligne indiquée.
- Fermer le couvercle du boîtier et laisser reposer pendant au moins quatre heures.
- S'assurer que les lentilles et la solution sont incolores.



2 RINCER LES LENTILLES DE CONTACT

- Jeter la solution après la neutralisation, remplir le boîtier de solution saline physiologique stérile jusqu'à la ligne, fermer le couvercle et secouer le boîtier pour bien rincer les lentilles de contact. ⚠️ N'utiliser aucune solution (Lens Plus, etc.) contenant un conservateur oxydant tel que OcuPure®.
- Jeter la solution stérile contenue dans l'étui et rincer une nouvelle fois les lentilles, de la même façon.

3 PORTER LES LENTILLES DE CONTACT

- Retirer les lentilles de leur support et les porter.

CONSERVER LES LENTILLES DE CONTACT

- Pour ranger les lentilles de contact, suivre les instructions données par les professionnels des soins oculaires.
- Si vous prévoyez de porter des lentilles de contact qui ont été rangées pendant au moins 24 heures, il est recommandé de démarrer l'entretien à partir du début avant de les porter.

PRÉCAUTIONS D'EMPLOI

- ⚠️ Afin d'éviter toute infection ou lésion oculaire grave, il est important de suivre les consignes d'utilisation.
- Toujours utiliser la solution désinfectante et le comprimé neutralisant et nettoyant ensemble.
- Bien refermer le flacon après utilisation.
- Toujours utiliser les produits **cleadew SL** system, y compris l'étui à lentilles.
- ⚠️ Jeter la solution au bout de 90 jours après l'ouverture de la bouteille.
- Ne pas utiliser pour les lentilles souples.
- Ne pas toucher l'embout de la bouteille afin d'éviter toute contamination.
- Ne pas avaler la solution ou le comprimé. Le cas échéant, boire de l'eau potable abondamment et immédiatement.
- ⚠️ Ne pas utiliser dans les yeux. Si le produit entre en contact avec les yeux, les rincer à l'eau immédiatement avec une solution saline stérile ou un liquide de rinçage oculaire.
- Ne pas utiliser de comprimé endommagé ou décoloré.
- Toujours utiliser une nouvelle solution. (Ne pas réutiliser la même solution.)
- Ne pas utiliser le produit après la date de péremption.
- ⚠️ Ne pas utiliser le produit si le flacon ou l'emballage est sale ou abîmé.
- Ne pas utiliser une solution trouble ou décolorée et d'une autre couleur que orange.
- Ne pas porter des lentilles qui n'ont pas préalablement été désinfectées, nettoyées et neutralisées puis rincées avec une solution saline stérile.
- Ne pas utiliser ce produit avec une autre solution, ou un autre comprimé ou médicament.
- Ne pas utiliser l'eau du robinet pour rincer les lentilles ou l'étui à lentilles.
- 🚫 Conserver hors de la portée des enfants.
- Pour éviter toute contamination bactérienne, ne jamais transférer la solution désinfectante dans un autre récipient, ne jamais la compléter avec de l'eau ou un autre agent médical liquide.
- Afin d'éviter toute contamination, utiliser le nouvel étui à lentilles à chaque achat.
- Utiliser les comprimés directement après ouverture.
- Une fois la totalité des comprimés neutralisants et nettoyants utilisés, jeter toute solution restante contenue dans le flacon.
- Si la solution entre en contact avec des vêtements, laver à l'eau immédiatement.
- Après chaque utilisation, rincer à l'eau toute solution restante présente sur un lavabo afin d'éviter qu'il ne soit taché.
- 🚫🚫 Conserver les produits dans un endroit sec, à température ambiante et à l'abri de la lumière du soleil.
- En cas de symptômes comme des douleurs ou irritations des yeux, retirer les lentilles immédiatement et consulter un ophtalmologiste ou un spécialiste des soins oculaires.
- Ne pas utiliser le produit en cas d'allergie à l'un des ingrédients utilisés dans sa composition.
- Ne pas changer de système de nettoyage des lentilles de contact sans consulter un professionnel de la vue.
- Dans le cas peu probable où les lentilles de contact seraient colorées après l'entretien, ne jamais les porter.

INGRÉDIENTS

[Solution désinfectante] : [Comprimé neutralisant et nettoyant]
Povidone iodée (0,05%) : Sulfite de sodium (2,4 mg/comprimé) Enzyme protéolytique (8,0 mg/comprimé)
STERILE A 🚫

DEUTSCH | Gebrauchsanweisung

Desinfektions-, Reinigungs- und Neutralisationssystem für Sklerallinsen.

Vor dem Kontakt mit den Kontaktlinsen reinigen Sie Ihre Hände gründlich mit einer milden Handwaschseife.

1 DESINFEKTION, REINIGUNG UND NEUTRALISATION



- Eine Reinigungs und Neutralisationstabelle an der angegebenen Stelle (Schlitz) in den zugehörigen Behälter geben. Benutzen Sie nur den zugehörigen Behälter. ⚠️ Wenn Sie die Tablette nicht in den vorgesehenen Schlitz geben, kann die Neutralisierung fehlschlagen, was zu einer Verfärbung der Linse führen kann.
- Legen Sie die Linsen in das dafür vorgesehene Körbchen im Linsenbehälter.
- Füllen Sie ihn bis zur Markierung mit Desinfektionslösung auf.
- Schließen Sie den Behälterdeckel und lassen Sie diesen mindestens vier Stunden stehen.
- Nach der Neutralisationszeit achten Sie bitte darauf, dass sowohl die Flüssigkeit als auch die Kontaktlinsen transparent sind.



2 KONTAKTLINSEN ABSPÜLEN

- Den Inhalt des Kontaktlinsenbehälters leeren, füllen Sie den Behälter mit steriler physiologischer Kochsalzlösung bis zur Markierung, schließen Sie den Deckel und schütteln Sie den Behälter, um die Linsen gründlich zu spülen. ⚠️ Verwenden Sie keine Lösung (z. B. Lens Plus), die oxidative Konservierungsstoffe wie OcuPure® enthält.
- Entsorgen Sie die Lösung im Behälter und spülen die Kontaktlinsen erneut auf die gleiche Weise ab.

3 KONTAKTLINSEN TRAGEN

- Entnehmen Sie die Kontaktlinsen aus der Linsenhalterung und setzen diese zum Tragen ein.

KONTAKTLINSEN AUFBEWAHREN

- Beachten Sie bei der Aufbewahrung der Linsen die Anweisungen von Augenoptikern oder Augenärzten.
- Wenn Sie vorhaben, Linsen zu tragen, die 24 Stunden oder länger gelagert worden sind, ist es empfehlenswert, die Reinigung vor dem Tragen von vorn zu beginnen.

SICHERHEITSHINWEISE

- 🚫 Halten Sie sich immer an die Gebrauchsanweisungen, um schwere Augeninfektionen oder Schäden zu vermeiden.
- Benutzen Sie bitte immer nur die desinfizierende Lösung zusammen mit der neutralisierenden und reinigenden Tablette.
- Flasche nach Gebrauch fest verschließen.
- Benutzen sie immer die komponenten des **cleadew SL** systems einschliesslich des kontaktlinsenbehälters.
- 🚫 Schützen Sie die Reste der Lösung 90 Tage nach dem Öffnen der Flasche weg.
- Nicht für weiche Kontaktlinsen geeignet.
- Berühren Sie bitte nicht die Spitze der Flasche, um Verunreinigungen zu vermeiden.
- Verschlucken Sie nicht die Lösung oder die Tablette. Im Falle des Verschluckens umgehend eine große Menge Trinkwasser zu sich nehmen.
- 🚫 Direkter Kontakt der Desinfektionslösung mit den Augen vermeiden. Falls die Lösung ins Auge gelangt, das Auge umgehend mit einer sterilen Kochsalzlösung oder Augenreinigungsmittel gründlich spülen.
- Verwenden Sie die Tablette nicht, wenn Sie beschädigt oder verfärbt ist.
- Gebrauchen Sie immer unbenutzte Lösung (keine nochmalige Verwendung).
- Benutzen Sie das Produkt nicht nach Ablauf des Haltbarkeitsdatums.
- 🚫 Benutzen Sie das Produkt nicht, wenn die Flasche oder Verpackung verschmutzt oder beschädigt ist.
- Benutzen Sie die Lösung nicht, wenn Sie trüb oder die Farbe aufgrund von Verfärbung nicht orange ist.
- Bitte tragen Sie nur Kontaktlinsen, die nach der Desinfektion und Neutralisation mit einer sterilen Kochsalzlösung abgespült wurden. Kochsalzlösung abgespült wurden.
- Benutzen Sie das Produkt nicht zusammen mit anderen Lösungen, Tabletten oder pharmazeutischen Produkten.
- Kontaktlinsen oder Kontaktlinsenbehälter nicht mit Leitungswasser spülen.
- 🚫 Bewahren sie das produkt ausserhalb der reichweite von kindern auf.
- Um eine bakterielle Kontamination auszuschließen, verwenden Sie die Desinfektionslösung nicht in einem anderen Behälter und füllen Sie ihn nicht mit Wasser oder einer anderen medizinischen Flüssigkeit auf.
- Um Verunreinigungen zu vermeiden, benutzen Sie bei jedem Kauf einer Flasche einen neuen Kontaktlinsenbehälter.
- Tabletten nach Öffnen der Verpackung unverzüglich verwenden.
- Nachdem die gesamte Menge der Neutralisations- und Reinigungs-tabletten aufgebraucht sind, entsorgen Sie die restliche Lösung aus der angebrochenen Flasche.
- Sollte die Lösung auf Ihre Kleidung gelangen, waschen Sie diese sofort mit Wasser ab.
- Nach Kontakt mit dem Pflegemittel reinigen Sie bitte Ihr Waschbecken, um hartnäckige Flecken auf der Oberfläche zu vermeiden.
- 🚫🚫 Bewahren Sie die Produkte an einem trockenen Platz bei Raumtemperatur auf und vermeiden Sie direkte Sonneneinstrahlung.
- Sollten Schmerzen bzw. Reizung der Augen auftreten, entfernen Sie sofort Ihre Kontaktlinsen vom Auge und suchen Ihren Augenarzt auf.
- Benutzen Sie das Produkt nicht, wenn Sie auf einen der Inhaltsstoffe allergisch reagieren.
- Wechseln Sie Ihr Kontaktlinsenpflegesystem nur nach fachkundiger Beratung.
- In dem unwahrscheinlichen Fall, dass die Linse nach der Pflege verfärbt ist, tragen Sie die verfärbte Linse nicht.

INHALTSSTOFFE

[Desinfizierende Lösung] : [Neutralisations- und Reinigungs-tablette]
Iodopovidone (0,05%) : Natriumsulfid (2,4 mg/Tablette) Proteolytisches Enzym (8,0 mg/Tablette)
STERILE A 🚫

ESPAÑOL | Instrucciones de uso

Sistema de desinfección, limpieza y neutralización de lentes de contacto esclerales.

Lávese bien las manos con jabón neutro antes de manipular sus lentes de contacto.

1 COMO DESINFECTAR, LIMPIAR Y NEUTRALIZAR



- Coloque una tableta limpiadora y neutralizante en la posición especificada (cavidad) de la estructura del estuche suministrado. Asegúrese de utilizar el estuche específico de este producto. ⚠️ Colocar la tableta en una posición diferente a la posición especificada puede conducir a una incorrecta neutralización, lo que resultará en la coloración de la lente.
- Coloque las lentes en el soporte de lentes del estuche.
- Rellene el estuche con la solución desinfectante hasta la línea marcada.
- Cierre la tapa del estuche y déjelo reposar durante al menos 4 horas.
- Asegúrese de que la solución y los lentes están transparentes.



2 ENJUAGAR LENTES

- Deseche la solución después de la neutralización, llene el estuche con una solución salina fisiológica estéril hasta la línea marcada, cierre la tapa y agite el estuche para enjuagar bien las lentes. ⚠️ No use ninguna solución (Lens Plus, etc.) que contenga conservantes oxidativos como OcuPure®.
- Vacielo de la solución y enjuague los lentes de nuevo, de la misma manera.

3 USAR LENTES

- Retire sus lentes del portales y aplíqueselos.

GUARDAR LENTES

- Para guardar las lentes, asegúrese de seguir las instrucciones de los profesionales de la visión.
- Cuando planeee usar lentes que han sido almacenadas durante 24 horas o más, se recomienda comenzar el cuidado desde el principio antes de usarlas.

PRECAUCIONES

- 🚫 Para evitar infecciones o daño graves en los ojos, siga siempre las instrucciones del usuario.
- Utilice juntos la solución desinfectante y los comprimidos neutralizantes y limpiadores.
- Cierre el bote firmemente después de cada uso.
- Utilice siempre los componentes del sistema **cleadew SL** junto con el estuche para lentes.
- 🚫 Deseche la cantidad de solución que quede 90 días después de abrir el bote.
- No utilice para los lentes de contacto blandos.
- No toque la punta del bote para evitar la contaminación.
- No se trague la solución o el comprimido. Si lo hace, beba inmediatamente agua potable en abundancia.
- 🚫 No utilice en el ojo. Si lo hace, enjuague el ojo con solución salina estéril o lávalo de inmediato.
- No utilice el comprimido si está dañado o descolorido.
- Utilice siempre la solución recién preparada con el comprimido. (No reutilice la solución.)
- No utilice el producto después de su fecha de caducidad.
- 🚫 No utilice el producto si el bote o el envoltorio están sucios o dañados.
- No utilice la solución si está turbia o tiene un color distinto al anaranjado, debido a la decoración.
- No use sus lentes sin antes enjuagarlos con solución salina estéril después de haberlos desinfectado, limpiado y neutralizado.
- No utilice el producto con otra solución, otro comprimido u otro fármaco.
- No utilice agua del grifo para enjuagar sus lentes o estuche para lentes.
- 🚫 Mantenga fuera del alcance de los niños.
- Para evitar la contaminación bacteriana, no transfiera la solución desinfectante a otro recipiente, ni la llene con agua u otra solución.
- Utilice un nuevo estuche con cada compra del producto para evitar la contaminación.
- Utilice los comprimidos inmediatamente después de abrir el envoltorio blister.
- Después de agotar todos los comprimidos neutralizantes y limpiadores, deseche la cantidad de solución que quede en el bote.
- Si la solución se adhiere a la ropa, lave la ropa inmediatamente con agua.
- Enjuague con agua la cantidad de solución que quede en el lavabo después de cada uso para evitar manchas en la superficie del lavabo.
- 🚫🚫 Conserve los productos en un lugar seco, a temperatura ambiente y lejos de la luz solar.
- Si tiene síntomas como dolor o irritación ocular, quite los lentes inmediatamente y consulte con su oftalmólogo o un profesional de la visión.
- No utilice el producto si es alérgico a cualquiera de sus ingredientes.
- No cambie el sistema para el cuidado de sus lentes de contacto sin antes consultar con su profesional de la visión.
- En el improbable caso de que la lente se coloree después del cuidado, no use las lentes coloreadas.

INGREDIENTI

[Soluzione disinfettante] : [Comprese pulenti e neutralizzanti]
Iodopovidone (0,05%) : Solfito di sodio (2,4 mg/compressa) Enzima proteolitico (8,0 mg/compressa)
STERILE A 🚫

ITALIANO | Istruzioni per l'uso

Sistema di disinfezione, pulizia e neutralizzazione per lenti a contatto sclerali.

Lavare bene le mani con sapone neutro prima di toccare le lenti.

1 DISINFETTARE, PULIRE E NEUTRALIZZARE



- Posizionare una pastiglia per neutralizzazione e pulizia nell'apposita scanalatura del corpo della custodia. Assicurarsi di utilizzare l'apposita custodia. ⚠️ La sistemazione della pastiglia in una posizione diversa da quella specificata può portare alla mancata neutralizzazione, provocando una colorazione della lente.
- Posizionare le lenti nel portalenti della custodia.
- Riempire il portalenti con soluzione disinfettante fino alla linea segnata.
- Chiudere il coperchio della custodia e lasciar agire per almeno quattro ore.
- Assicurarsi che soluzione e lenti siano completamente incolore.



2 RISCIAQUARE LE LENTI

- Eliminare la soluzione dopo la neutralizzazione, riempire la custodia con soluzione salina fisiologica sterile fino alla linea segnata, chiudere il tappo e agitare la custodia per risciacquare bene le lenti. ⚠️ Non utilizzare alcuna soluzione (Lens Plus, ecc.) contenente conservanti ossidanti come OcuPure®.
- Gettare la soluzione contenuta nel portalenti e risciacquare le lenti seguendo le modalità precedenti.

3 UTILIZZARE LE LENTI

- Rimuovere le lenti dalle gabbiette e indossarle.

CONSERVARE LE LENTI

- Per conservare le lenti, assicurarsi di seguire le istruzioni di ottici specializzati.
- Se si desidera indossare le lenti che sono state conservate per 24 ore o più, si consiglia di iniziare il trattamento dall'inizio prima di indossarle.

PRECAUZIONI

- 🚫 Per evitare gravi infezioni o lesioni oculari, seguire sempre le istruzioni per l'uso.
- Utilizzare sempre insieme la soluzione disinfettante e la compressa pulente.
- Chiudere bene il flacone dopo l'uso.
- Usare il sistema **cleadew SL** sempre e solo con i suoi componenti, incluso il portalenti.
- 🚫 Eliminare l'eventuale soluzione rimanente 90 giorni dopo l'apertura del flacone.
- Non utilizzare il prodotto con lenti a contatto morbide.
- Non toccare la punta del flacone per evitare che possa infettarsi.
- Non ingerire la soluzione o le compresse. In caso di ingestione, bere subito acqua in abbondanza.
- 🚫 Evitare il contatto con gli occhi. In caso di contatto, risciacquare immediatamente con soluzione salina sterile o collirio.
- Non utilizzare compresse danneggiate o scolorite.
- Utilizzare sempre soluzione fresca. (Non riutilizzare la stessa soluzione.)
- Non utilizzare il prodotto dopo la data di scadenza.
- 🚫 Non utilizzare il prodotto se il contenitore o la confezione sono sporchi o danneggiati.
- Non utilizzare se la soluzione non è limpida o se il colore è sbiadito e non è più arancione.
- Non applicare le lenti se non sono state risciacquate con la soluzione salina sterile dopo la disinfezione, pulizia e neutralizzazione.
- Non utilizzare il prodotto con altre soluzioni, compresse o medicinali.
- Non utilizzare acqua del rubinetto per risciacquare le lenti o il portalenti.
- 🚫 Tenere fuori dalla portata dei bambini.
- Per evitare la contaminazione batterica, non trasferire la soluzione disinfettante a un altro contenitore, né rabboccare lo stesso con acqua o altri agenti medici liquidi.
- Per evitare rischi di infezione, a ogni acquisto del prodotto utilizzare il portalenti nuovo.
- Utilizzare le compresse immediatamente dopo l'apertura della confezione.
- Una volta utilizzate tutte le compresse pulenti e neutralizzanti, gettare la soluzione residua nel flacone.
- Se la soluzione dovesse finire sugli abiti, lavare subito con acqua corrente.
- Se rimangono gocce di soluzione sul lavandino, risciacquare con acqua per evitare che si macchi.
- 🚫🚫 Conservare i prodotti in luogo asciutto a temperatura ambiente, lontano dalla luce solare.
- In caso di sintomi quali dolori o irritazioni agli occhi, rimuovere immediatamente le lenti e consultare il proprio oculista o uno specialista.
- Non utilizzare in caso di allergia agli ingredienti del prodotto.
- Non cambiare il sistema di cura delle lenti a contatto senza aver prima consultato il proprio specialista.
- Nell'eventualità che la lente risulti colorata dopo il trattamento, evitare di indossarla.

INGREDIENTES

[Solución desinfectante] : [Comprimidos neutralizantes y limpiadores]
Iodopovidona (0,05%) : Sulfito de sodio (2,4 mg/comp) Enzima proteolítica (8,0 mg/comp)
STERILE A 🚫

NERLANDS | Aanwijzingen voor gebruik

Systeem voor desinfecteren, reinigen en neutraliseren van sclerale contactlenzen.

Was uw handen zeer goed met een milde zeep alvorens uw lenzen aan te raken.

1 DESINFECTEREN, REINIGEN EN NEUTRALISEREN



- Plaats een tablet voor neutraliseren en reinigen in de aangegeven positie (gleuf) van de bijbehorende lenshouder. Zorg ervoor dat u alleen de bijbehorende houder gebruikt. ⚠️ De tablet op een andere positie dan de aangegeven positie plaatsen, kan tot een mislukte neutralisatie leiden, met een verkleuring van de lens als gevolg.
- Plaats de lenzen in de houders van de bijbehorende lenshouder.
- Vul de lenshouder tot de gemarkeerde lijn met de vloeistof voor desinfecteren.
- Sluit de deksel van de lenshouder en laat deze minstens vier uur staan.
- Controleer of de lenzen en vloeistof helder zijn.



2 LENZEN SPOELEN

- Gooi de oplossing na neutralisatie weg, vul de lenshouder tot aan de gemarkeerde lijn met een steriele fysiologische zoutoplossing, sluit de deksel en schud de lenshouder om de lenzen goed af te spoelen. ⚠️ Gebruik geen oplossing (Lens Plus enz.) die een oxidatief conserveermiddel zoals OcuPure® bevat.
- Gooi de oplossing uit het lenzenbakje weg en spoel de lenzen nogmaals op dezelfde manier.

3 LENZEN DRAGEN

- Verwijder de lenzen uit de lenshouders en zet ze in uw ogen.

LENZEN BEWAREN

- Bewaar de lenzen volgens de instructies van uw opticien.
- Wanneer de lenzen langer dan 24 uur worden bewaard, wordt het aanbevolen om de lenzen voor gebruik eerst opnieuw te reinigen en desinfecteren volgens de beschreven methode.

VOORZORGEN

- 🚫 Volg de aanwijzingen voor gebruik nauwgezet op om mogelijke ernstige infecties of beschadigingen aan het oog te voorkomen.
- Gebruik de vloeistof voor desinfecteren en de tablet voor neutraliseren en reinigen altijd in combinatie.
- Sluit de fles na gebruik goed.
- Gebruik altijd de componenten en het lenzenbakje van het **cleadew SL**-systeem.
- 🚫 Gooi resterende vloeistof 90 dagen na het openen van de fles weg.
- Gebruik het product niet voor zachte contactlenzen.
- Voorom vervuiling en besmetting en raak de punt van de fles niet aan.
- Vloeistof of tablet niet inslikken. Indien ingeslikt, direct veel schoon water drinken.
- 🚫 Gebruik het product niet rechtstreeks in uw ogen. Indien het in uw ogen is gekomen, moeten de ogen direct met een steriele saline-oplossing of een oogspoeling worden gespoeld.
- Gebruik geen tabletten die zijn beschadigd of verkleurd.
- Gebruik altijd nieuwe vloeistof. (Gebruik vloeistof niet opnieuw.)
- Gebruik het product niet nadat de houdbaarheidsdatum is verstreken.
- 🚫 Gebruik het product niet indien de fles of verpakking vuil of beschadigd is.
- Gebruik de oplossing niet indien deze troebel of verkleurd is en een andere kleur dan oranje heeft.
- Draag de lenzen na het desinfecteren, reinigen en neutraliseren niet zonder de lenzen eerst met een steriele saline-oplossing te hebben gespoeld.
- Gebruik het product niet met een andere vloeistof, tablet of farmaceutisch middel.
- Gebruik geen kraanwater voor het spoelen van lenzen of het lenzenbakje.
- 🚫 Buiten bereik van kinderen houden.
- Om het risico op bacteriële besmetting te voorkomen, dient u de vloeistof voor desinfecteren in de originele verpakking te bewaren en geen andere vloeistoffen te gebruiken zoals water of een andere medische vloeistof.
- Voorom vervuiling en gebruik een nieuw lenzenbakje na iedere aankoop van het product.
- Gebruik de tabletten direct na het openen van de verpakking.
- Gooi resterende vloeistof in de fles weg nadat alle tabletten voor het neutraliseren en reinigen zijn gebruikt.
- Indien vloeistof op uw kleding is gekomen, moet het direct met water worden weggespoeld.
- Spoel eventueel resterende vloeistof na gebruik met water van de wastafel of ander oppervlak om vlekken te voorkomen.
- 🚫🚫 Bewaar het product op een droge plaats bij kamertemperatuur en uit het directe zonlicht.
- Haal de lenzen direct uit uw ogen en raadpleeg een oogarts of contactlensspecialist in geval van symptomen zoals oogpijn of oogirritatie.
- Gebruik het product niet indien u allergisch bent voor een van de in het product gebruikte bestanddelen.
- Raadpleeg uw oogarts of contactlensspecialist alvorens van verzorgingsstelsel voor contactlenzen te wisselen.
- In het onwaarschijnlijke geval dat de lens is verkleurd na het schoonmaken, deze verkleurde lens niet gebruiken.

BESTANDDELEN

[Vloeistof voor desinfecteren] : [Tablet voor neutraliseren en reinigen]
Povidon-jodium (0,05%) : Natriumsulfiet (2,4 mg/tablet) Proteolytische enzymen (8,0 mg/tablet)
STERILE A 🚫

Ophtecs

● PORTUGUÉS | Instruções de utilização

Sistema de desinfeção, limpeza e neutralização de lentes de contacto esclerais.

Lave cuidadosamente as mãos com sabão neutro antes de manusear as suas lentes de contato.

1 DESINFECÃO, LIMPEZA E NEUTRALIZAÇÃO

-  Coloque uma pastilha de limpeza e neutralização na posição especificada (cavidade) da estrutura do estojo dedicado. Certifique-se de que usa o estojo dedicado.  Colocar a pastilha numa posição diferente da especificada pode levar a uma neutralização incorrecta, resultando na coloração da lente.

- Coloque as lentes no suporte de lentes do estojo.
- Encha o estojo com solução de desinfeção até à linha marcada.
- Feche a tampa do estojo e deixe-o repousar pelo menos quatro horas.
- Verifique se as lentes e a solução estão limpas.

2 ENXAGUAR LENTES

- Descarte a solução após a neutralização, encha o estojo com solução salina fisiológica estéril até à linha marcada, feche a tampa e agite o estojo para enxaguar bem as lentes.  Não use nenhuma solução (Lens Plus, etc.) que contenha um conservante oxidativo, como OcuPure®.
- Despeje a solução do estojo e enxágue novamente as lentes segundo o mesmo procedimento.

3 USAR LENTES

- Retire as lentes dos suportes e coloque-as nos olhos.

● GUARDAR LENTES

- Para guardar as lentes, certifique-se de que segue as instruções dos profissionais de visão.
- Quando você planeja o uso de lentes que tenham sido armazenadas durante 24 horas ou mais, recomenda-se começar o método de tratamento desde o início antes de as usar.

PRECAUÇÕES

-  Obedeça sempre às instruções de utilização de forma a evitar infeções oculares ou lesões.
- Utilize a solução de desinfeção juntamente com os comprimidos de neutralização e limpeza.
- Feche o recipiente com firmeza após a utilização.
- Utilize sempre os componentes do sistema **cleadew SL** incluindo o estojo das lentes.
-  Descarte a solução restante 90 dias após a abertura do recipiente.
- Não utilize com lentes de contato hidrofílicas.
- Não toque na tampa do recipiente de forma a evitar a contaminação.
- Não ingira a solução nem os comprimidos. Caso o fizer, beba imediatamente uma grande quantidade de água potável.
-  Não deve ser usado nos olhos. Caso o fizer, enxágue imediatamente os olhos com solução salina estéril ou colírio.
- Não utilize comprimidos danificados ou descolorados.
- Utilize sempre solução limpa. (Não reutilize a solução.)
- Não utilize o produto uma vez expirada a data de validade.
-  Não utilize o produto se o recipiente ou embalagem estiverem sujos ou danificados.
- Não utilize a solução se esta estiver turva ou descolorada tendo perdido a cor laranja.
- Não use lentes que não tenham sido enxaguadas com solução salina estéril após a desinfeção, limpeza e neutralização.
- Não utilize o produto juntamente com outra solução, comprimido ou medicamento.
- Não utilize água da torneira para enxaguar as lentes ou o estojo.
-  Mantenha fora do alcance das crianças.
- Para evitar a contaminação bacteriana, não transfira a solução de desinfeção para outro recipiente, nem o encha com água ou outra solução.
- Para evitar a contaminação, utilize o estojo novo de lentes com cada aquisição.
- Utilize os comprimidos imediatamente após a abertura da embalagem.
- Descarte a solução restante no recipiente assim que tiver utilizado todas os comprimidos de neutralização e limpeza.
- Se salpicar a sua roupa com a solução, lave imediatamente com água.
- Enxágue com água, no lavatório e após cada utilização , a solução restante no estojo de forma a que a superfície não fique manchada.
-   Armazene os produtos num local seco à temperatura ambiente, evitando a luz solar direta.
- Caso sinta dor ou irritação nos olhos, retire imediatamente as lentes e consulte o seu médico ou profissional da visão.
- Não utilize o produto caso tenha alergia a algum dos ingredientes nele contidos.
- Não altere o sistema de cuidado das lentes sem consultar previamente um profissional da visão.
- No caso improvável de a lente estar colorida após o tratamento, não use a lente colorida.

● COMPOSIÇÃO

[Solução de desinfeção] : [Comprimidos de neutralização e limpeza]

lópovidóna (0,05%) : Sulfito de sódio (2,4 mg/ comprimido)
Enzima proteolítica (8,0 mg/ comprimido)

STERILE A  

● DANSK | Brugsanvisning

Desinficering, rensning og neutralisering af sclerale kontaktlinser.

Vask dine hænder grundigt med mild sæbe, inden du håndterer dine kontaktlinser.

1 DESINFICERING, RENSNING OG NEUTRALISERING

-  Placer en neutraliserende og rensende tablet i slidsen på indersiden af linseetuiet. Anvend kun det dertil tilsigtede linseetui.  Anbringes tabletten i en anden sted end den angivne position kan dette føre til mislykket neutralisering, hvilket kan resultere i farvning af linsen.
- Anbring linserne i etuiets linseholdere.
- Fyld etuiet med desinfektionsvæske op til den markerede linje.
- Luk låget på etuiet og lad det stå i mindst fire timer.
- Kontrollér, at linserne og opløsningen er gennemsigtig.

2 SKYLLE KONTAKTLINSERNE

- Kassér opløsningen efter neutralisering, fyld etuiet med steril fysiologisk saltopløsning op til den markerede linje, luk låget og ryst kabinettet for at skylle linserne godt.  Brug ikke nogen opløsning (Lens Plus, etc.), der indeholder oxidativt konserveringsmiddel, såsom OcuPure®.
- Hæld den opløsning ud, og skyl linserne igen på samme måde.

3 ANVENDE KONTAKTLINSERNE

- Tag linserne ud af holderne, og sæt dem i.

● OPBEVARE KONTAKTLINSER

- For opbevaring af linserne skal du følge anvisningerne fra din kontaktlinspecialist.
- Når du planlægger at anvende linser, der er opbevaret i mere end 24 timer, anbefales det at starte rensning på ny, før du anvender linserne.

FORHOLDSREGLER

-  Følg altid brugsanvisningen for at forebygge alvorlige øjeninfektioner eller skader.
- Brug desinficeringsopløsningen og den neutraliserende og rensende tablet sammen.
- Luk flasken helt efter brug.
- Brug altid komponenterne i **cleadew SL** systemet med linseetuiet.
-  Bortskaf eventuel resterende opløsning 90 dage efter flaskens åbning.
- Må ikke bruges til bløde kontaktlinser.
- Flaskens spids må ikke berøres for at forebygge kontaminering.
- Opløsningen eller tabletten må ikke nedsvælges. Hvis du gør det, skal du straks drikke rigeligt med vand.
-  Må ikke bruges direkte i øjet. Hvis du gør det, skal du straks skylle øjet med den sterile saltvandsopløsning eller øjenskyt.
- Brug ikke tabletten, hvis den er beskadiget eller misfarvet.
- Brug altid ny opløsning. (Opløsningen må ikke genbruges).
- Brug ikke produktet efter udløbsdatoen.
-  Brug ikke produktet, hvis flasken eller pakken er beskidt eller beskadiget.
- Brug ikke opløsningen, hvis det er uklart eller dets farve ikke er orange grundet misfarvning.
- Brug ikke linserne uden at skylle dem med steril saltvandsopløsning efter desinficering, rensning og neutralisering.
- Produktet må ikke bruges sammen med en anden opløsning, tablet eller lægemiddel.
- Skyl ikke linserne eller linseetuiet med vand fra vandhanen.
-  Skal opbevares uden for børns rækkevidde.
- For at undgå bakteriel forurening må du ikke overføre desinfektionsvæskan til en anden beholder eller genpåfylde den med vand eller andet flydende medicinsk middel.
- Brug det nye linseetui ved hvert køb for at forebygge kontaminering.
- Brug tabletterne umiddelbart efter åbning af pakken.
- Når alle de neutraliserende og rensende tabletter er blevet brugt, bortskaffes eventuel resterende opløsning i flasken.
- Hvis opløsningen splides på dit tøj, skal du straks vaske med vand.
- Rens eventuel resterende opløsning af vaskekummen med vand efter hver brug for at forhindre, at der dannes plætter på kummens overflade.
-   Opbevar produktet på et tørt sted ved stuetemperatur, og undgå direkte sollys.
- Hvis du oplever symptomer såsom øjensmerter eller -irritation, skal du straks tage dine linser ud, og kontakte din kontaktlinspecialist.
- Brug ikke produktet, hvis du er allergisk over for nogen af de anvendte ingredienser.
- Kontaktlinsernes vedligeholdelsessystem må ikke ændres uden, at du først rådfører med din kontaktlinspecialist.
- Brug ikke linsen, hvis der er blevet misfarvet efter rensning.

● INGREDIENSER

[Desinficerende opløsning] : [Neutraliserende og rensende tablet]

Povidone-iodine (0,05 %) : Natriumsulfit (2,4 mg/tablet)
Proteolytiske enzymer (8,0 mg/tablet)

STERILE A  

● SVENSKA | Instruktioner för användning

Desinfektions-, rengörings- och neutraliseringssystem för sklerala kontaktlinser.

Tvätta dina händer noga med mild tvål innan du hanterar dina kontaktlinser.

1 DESINFICERING, RENGÖRING OCH NEUTRALISERING

-  Placera en neutraliserings-/rengöringstablett i spåret på insidan av linsbehållaren. Använd endast den avsedda linsbehållaren.  Om tabletten placeras på ett annat ställe än vad som anges kan det leda till misslyckad neutralisering med resultatet att linsen blir färgad.
- Lägg linserna i behållarens linshållare.
- Fyll på desinfektionslösningen i behållaren upp till linjemarkeringen.
- Stäng behållarens lock och låt den stå minst fyra timmar.
- Kontrollera att linserna och lösningen är klar.

2 SKÖLJA KONTAKTLINSERNA

- Häll ut lösningen efter neutralisering, fyll behållaren med saltlösning upp till linjemarkeringen, stäng locket och skaka behållaren för att skölja linserna ordentligt.  Använd inte någon lösning (Lens Plus osv.) som innehåller oxidativa konserveringsmedel, som exempelvis OcuPure®.
- Häll ut den lösningen ur fodralet och skölj linserna igen på samma sätt.

3 ANVÄNDA KONTAKTLINSERNA

- Ta ur linserna ur hållarna och använd dem.

● FÖRVARA KONTAKTLINSERNA

- Följ din kontaktlinspecialists anvisningar angående förvaring av linserna.
- Om du tänker använda linser som förvarats 1 dygn eller längre, rekommenderas du att rengöra från början, innan du använder linserna.

FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER

-  För att undvika allvarlig ögoninfektion eller skada, följ alltid användarinstruktionerna.
- Använd desinficeringslösningen, neutraliseringen och rengöringstabletten tillsammans.
- Stäng flaskan noggrant efter användning.
- Använd alltid **cleadew SL** systemkomponenter inkluderat linsfodralet.
-  Kassera den lösning som finns kvar i flaskan 90 dagar efter den öppnades.
- Använd inte för mjuka kontaktlinser.
- Rör inte toppen på flaskan för att undvika kontaminering.
- Swälj inte lösningen eller tabletten. Om du gör det, drick mycket stora mängder vatten på en gång.
-  Får inte komma i kontakt med ögat. Om så sker, skölj ögat omedelbart med en steril saltlösning eller ögontvätt.
- Använd inte tabletten om den är skadad eller missfärgad.
- Använd alltid färsk lösning. (Återanvänd inte lösning.)
- Använd inte produkten efter utgångset datum.
-  Använd inte produkten och flaskan eller förpackningen är smutsig eller skadad.
- Använd inte lösningen om den är grumlig eller om dess färg inte är orange på grund av missfärgning.
- Använd inte linser utan att skölja dem med en steril saltlösning efter desinficering, tvättning och neutralisering.
- Använd inte produkten tillsammans med en annan lösning, tablet eller farmaceutiskt läkemedel.
- Använd inte kravatten för att skölja linserna eller linsfodralet.
-  Förvaras utom räckhåll för barn.
- För att förhindra bakterieil förurening, får du inte överföra desinfektionslösningen till en annan behållare och du får inte heller fylla på mer vatten eller någon annan medicinsk lösning.
- För att undvika kontaminering, använd det nya linsfodralet vid ny förpackning.
- Använd tabletterna direkt efter att förpackningen öppnats.
- Efter att alla neutraliserings och rengöringstabletter använts, kassera kvarvarande lösning i flaskan.
- Om lösningen hamnar på dina kläder, tvätta omedelbart med vatten.
- Skölj bort all kvarvarande lösning i tvättstället med vatten efter varje användning för att förhindra fläckar på ytan på tvättstället.
-   Förvara produkterna på en torr plats i rumstemperatur och undvik direkt solljus.
- Om du upplever symptom så som ögonsmärta och irritation, ta ur dina linser på en gång och rådfråga din ögonläkare eller kontaktlinspecialist.
- Använd inte produkten om du är allergisk mot någon av ingredienserna som ingår i den.
- Ändra inte på värdsystemet för kontaktlinsen utan att rådgröra med din ögonläkare eller kontaktlinspecialist.
- Använd inte linsen om den har missfärgats efter rengöring.

● INGREDIENSER

[Desinficeringslösning] : [Nøytraliserings och rengöringstablett]

Povidone-iodine (0,05%) : Natriumsulfitt (2,4 mg/tablett)
Proteolytiskt enzym (8,0 mg/tablett)

STERILE A  

● NORSK | Bruksanvisning

Desinfisering, rensing og nøytralisering av sclerale kontaktlinser.

Vask hendene grundig med mild såpe før du håndterer kontaktlinsene dine.

1 DESINFISERING, RENSING OG NØYTRALISERING

-  Plasser en tablett i sporet på innsiden av linseetuiet. Bruk kun det originale linseetuiet.  Plasseres tabletten et annet sted enn i den angitte posisjon, kan dette føre til mislykket nøytralisering som igjen kan resultere i farging av linsen.
- Plasser linsene i etuiets linseholdere.
- Fyll deifniksjonsveske opp til den markerte linjen.
- Lukk lokket på etuiet og la det stå i minst fire timer.
- Kontroller at linsene og løsningen er klar.

2 SKYLLE KONTAKTLINSENE

- Fjern oppløsningen etter nøytraliseringen, fyll etuiet med steril fysiologisk saltopløsning opp til den markerte linjen, lukk lokket og ryst kabinettet for å skylle linsene godt.  Bruk ikke noe oppløsning (Lens Plus etc.) som inneholder oxidativt konserveringsmiddel, slik som OcuPure®.
- Fjern den løsningen i etuiet og rens linsene på samme måte igjen.

3 BRUKE KONTAKTLINSENE

- Fjern linsene fra linseholderen og bruk dem.

● OPPBEVARE KONTAKTLINSENE

- For oppbevaring av linsene skal du følge anvisningen fra din kontaktlinsespesialist.
- Når du skal bruke linser som er oppbevart i mer enn 24 timer, anbefales det å starte rensingen på nytt før du bruker linsene.

FORHÅNDSREGLER

-  For å unngå alvorlige øyeinfeksjoner eller skade, følg alltid bruksanvisningen.
- Bruk desinfeksjonsmiddelet sammen med nøytraliserings og rense tabletten.
- Lukk flasken skikkelig etter hvert bruk.
- Bruk alltid **cleadew SL** systemkomponentene inkludert linseetuiet.
-  Kast all gjenværende løsning 90 dager etter at flasken er åpnet.
- Ikke bruk for myke linser.
- Ikke rør enden av flasken for å unngå forurensing.
- Ikke svelg løsningen eller tablettene. Dersom du gjør det, drikk en større mengde vann umiddelbart.
-  Skal ikke brukes i øyet. Dersom du gjør det, skylt øyet umiddelbart med steril saltvannsløsning eller øyevask.
- Ikke bruk tabletten dersom den er skadet eller misfarvet.
- Bruk alltid en ny løsning. (Ikke bruk løsninger flere ganger.)
- Ikke bruk produktet etter utløpsdato.
-  Ikke bruk produktet dersom flasken eller pakken er skitten eller skadet.
- Ikke bruk produktet dersom det er uklart eller fargen er en annen en oransje, på grunn av misfarging.
- Ikke bruk linsene uten å skylle dem med steril saltvannsløsning etter desinfeksjon, rensing og nøytralisering.
- Ikke bruk produktet sammen med en annen løsning, tablett, eller medisin.
- Ikke bruk vann fra springen for å rense linsene eller linseetuiet.
-  Oppbevares utlilgjengelig for barn.
- For å unngå bakterieil forurensing, må du ikke overføre tabletten til en annen beholder eller fyllie den igjen med vann eller annet flytende medisinsk middel.
- For å unngå forurensing, bruk det nye linseetuiet i hvert kjøp.
- Bruk tablettene umiddelbart etter at du åpner pakken.
- Når alle nøytraliserings og rensetablettene er brukt opp, kast gjenværende løsning i flasken.
- Dersom du får løsningen på klærne dine, vask med vann umiddelbart.
- Skylt av gjenværende løsning i vasken med vann etter bruk for å unngå flekker på overflaten av vasken.
-   Oppbevar produktet på et tørt sted i romtemperatur, unngå direkte sollys.
- Dersom du opplever symptomer som øyesmerter og irritasjon, fjern linsene umiddelbart og kontakt din øyeelege eller en optiker.
- Ikke bruk produktet dersom du er allergisk mot noen av ingrediensene.
- Ikke endre vedlikeholdssystemet for kontaktlinsene uten å konsultere optiker.
- Ikke bruk linsen hvis det er blitt misfarge etter rensing.

● INGREDIENSER

[Desinfeksjonsløsning] : [Nøytraliserings og rensetablett]

Povidone-iodine (0,05%) : Sodium sulfat (2,4 mg/tablett)
Proteolytic enzyme (8,0 mg/tablett)

STERILE A  

● SUOMI | Käyttöohje

Skleraalisten piilolasien desinfiointi-, puhdistus- ja neutralointijärjestelmä.

Pese kätesi hyvin miedolla saippualla ennen kuin käsittelit piilolinssiesjäsi.

1 DESINFIOINTI-, PUHDISTUS- JA NEUTRALISOINTI

-  Laita neutralointi- ja puhdistustabletti tarkoitukseen varatun kotelon merkittyyin kohtaan. Muista käyttää tarkoitukseen varattua koteloa.  Tabletin laittaminen muuhun kuin ilmoitettuun kohtaan voi saada aikaan neutraloinnin epäonnistumisen, saattaen aiheuttaa linsin värjäytymiseen.
- Aseta linssit kotelon linssinpidikkeeseen.
- Täytä kotelo desinfiointiliuoksella merkittyyin rajaan asti.
- Sulje kotelon kansi ja anna aineen vaikuttaa vähintään neljä tuntia.
- Varmista, että sekä linssit että liuos ovat kirkkaita.

2 PIILOLINSSIEN HUUHTELU

- Hävittä liuos neutraloinnin jälkeen, täytä kotelo steriillillä fysiologisella suolaliuoksella merkittyyin rajaan asti, sulje kansi ja huuhtele linssit hyvin ravistamalla rasaa.  Älä käytä liuosta (esim. Lens Plus), joka sisältää hapettavaa säilöntäainetta, kuten OcuPure®.
- Heitä kotelossa oleva liuosta pois ja huuhtele linssejä toistamiseen samalla tavalla.

3 PIILOLINSSIEN KÄYTT

- Poista linssit pidikkeistään ja ota ne käyttöön.

● PIILOLINSSIEN SÄILYTYS

- Säilytä linssejä näönhuollon asiantuntijoiden ohjeiden mukaan.
- Jos tarkoitus on käyttää linssejä, joita on säilytetty vähintään 24 tuntia, on suositeltavaa aloittaa linssien huolto alusta ennen niiden käyttämistä.

VAROTOIMET

-  Vältä vakavia silmätulehduksia tai -vaurioita seuraamalla aina näitä käyttöohjeita.
- Käytä desinfiointiliuosta ja neutralisointi- ja puhdistustablettia yhdessä.
- Sulje pullo aina tiukasti käytön jälkeen.
- Käytä aina **cleadew SL** -järjestelmän osia, myös linssikotelo.
-  Heitä pois mahdollinen jäljellä oleva liuos, kun pullon avaamisesta on kulunut 90 päivää.
- Älä käytä tätä pehmeiden piilolinssien yhteydessä.
- Älä kosketa pullon päätä jotta se ei pääsisi likaantumaan.
- Älä niele liuosta eikä tablettia. Jos nielet liuoksen tai tabletin, juo heti runsaasti juomavettä.
-  Älä laita liuosta silmiisi. Jos niin pääsee tapahtumaan, huuhtele silmäsi välittömästi steriillillä suolaliuoksella tai silmähuuhteella.
- Älä käytä tablettia, jos se on vahingoittunut tai jos sen väri on muuttunut.
- Käytä aina tuotetta liuosta. (Älä käytä liuosta uudelleen.)
- Älä käytä tuotetta sen viimeisen käyttöpäivän jälkeen.
-  Älä käytä tuotetta, jos tuotetta sisältävä pullo tai paketti on likaantunut tai vaurioitunut.
- Älä käytä liuosta, jos se on muuttunut sameaksi tai jos se on väriltään muu kuin oranssi.
- Älä pidä linssejä huuhtelematta niitä steriillillä suolaliuoksella desinfiointin, puhdistamisen ja neutralisoinnin jälkeen.
- Älä käytä tuotetta yhdessä jonkin toisen liuoksen, tabletin tai farmaseuttisen tuotteen kanssa.
- Älä käytä vesijohtovettä linssien tai linssikotelon huuhtemiseen.
-  Pidettävä pois lasten ulottuvilta.
- Enhäise bakteerikontaminaatio käyttämällä desinfiointiliuosta vain yhdessä säiliössä. Älä myöskään lisää säiliöön vettä tai muuta nestemäistä lääkeainetta.
- Enhäise likaantuminen käyttämällä uutta linssikoteloä jokaisen ostoksen yhteydessä.
- Käytä tabletti heti pakkauksen avattuasi.
- Käytettyäsi kaikki neutralisointi- ja puhdistustabletit, heitä pois mahdollinen pullossa jäljellä oleva liuos.
- Mikäli nestettä joutuu vaatteisiisi, pese vaatteet heti vedessä.
- Huuhtele mahdolliset liuosjäämät pois pesuallaasta vedellä jokaisen käyttökerran jälkeen jotta pesuultaan pinta ei pääsisi tahrirtumaan.
-   Säilytä tuotteet kuivassa paikassa huoneenlämmössä ja vältä niiden joutumista suoraan auringonvaloon.
- Jos havaitset silmiin liittyviä oireita kuten kipua ja ärsytystä, poista linssit heti ja käänny silmälääkäriin tai muun silmäasiantuntijan puoleen.
- Älä käytä tätä tuotetta, jos olet allerginen mille tahansa tässä tuotteessa käytetyistä ainesosista.
- Älä tee muutoksia piilolinssien hoitojärjestelmään kysymättä neuvoa silmäasiantuntijalta.
- Siinä epätodennäköisessä tilanteessa, että linssi huollon yhteydessä värjäytyi, älä käytä värjäytynyttä linssiä.

● AINESOSAT

[Desinfiointi liuos] : [Neutralisointi- ja puhdistustabletti]

Povidone-jodi (0,05 %) : Natriumsulfitti (2,4 mg/tabletti)
Proteiineja hajoittava entsyymi (8,0 mg/tabletti)

STERILE A  

cleadew
SL

MADE IN JAPAN

 **086**

 OPHTECS Europe B.V.
Marthaise 20, 6662 WD Elst,
The Netherlands

 OPHTECS CORPORATION
5-2-4 Minatojimmaminamachi,
Chuo-ku, Kobe, 650-0047 Japan

www.ophtecs.com

09YMMXXX